

**Bundesbeschluss  
über den Nachtrag I zum Voranschlag 1974  
und Verpflichtungskredite**

(Vom 24. Juni 1974)

*Die Bundesversammlung  
der Schweizerischen Eidgenossenschaft,*

nach Einsicht in eine Botschaft des Bundesrates vom 8. Mai 1974<sup>1)</sup>,

*beschliesst.*

Art. 1

Für das Jahr 1974 werden als Nachtrag I zum Voranschlag der Eidgenossenschaft bewilligt:

- 2 291 753 Franken als Kreditübertragungen vom Vorjahr,
- 128 980 000 Franken als Nachtragskredite.

Art. 2

Für das Jahr 1974 werden als Nachtrag I zum Voranschlag der Eidgenossenschaft folgende Verpflichtungskredite bewilligt:

- a. 1 631 200 Franken für Grundstücke und Gebäude,
- b. 113 800 Franken für bauliche Arbeiten auf gepachteten Grundstücken und in gemieteten Räumen,
- c. 70 000 000 Franken als Jahreszusicherungskredite für Bundesbeiträge und Darlehen.

Art. 3

<sup>1</sup> Dieser Beschluss ist nicht allgemein verbindlich; er untersteht nicht dem Referendum.

<sup>2</sup> Er tritt am Tage der Verabschiedung in Kraft.

<sup>1)</sup> Im BBl nicht veröffentlicht.

Also beschlossen vom Ständerat

Bern, den 24. Juni 1974

Der Präsident: **Bächtold**

Der Protokollführer: **Sauvant**

Also beschlossen vom Nationalrat

Bern, den 20. Juni 1974

Der Präsident: **Muheim**

Der Protokollführer: **Hufschmid**

## **Bundesbeschluss über den Nachtrag I zum Voranschlag 1974 und Verpflichtungskredite (Vom 24. Juni 1974)**

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	1974
Année	
Anno	
Band	2
Volume	
Volume	
Heft	27
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	---
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	08.07.1974
Date	
Data	
Seite	177-178
Page	
Pagina	
Ref. No	10 046 098

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les Archives Fédérales Suisses.

Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.